



Contract de servicii
nr. 8/99987 data 13 01.2015

Preambul

În temeiul OUG nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, cu modificările și completările ulterioare, s-a încheiat prezentul contract de servicii,

Între

MINISTERUL JUSTIȚIEI cu sediul în București, strada Apollodor, nr. 17, Sector 5, telefon./fax 037.204.1115/1114 – Serviciul Achiziții Publice, adresa Internet www.just.ro, mail: achizitiipublice@just.ro, cod fiscal 4265841, cont număr: RO79TREZ23A610100201100X deschis la A.T.C.P.M.B, reprezentat prin domnul ministru Robert Marius CAZANCIUC, în calitate de ACHIZITOR

și

S.C MANPRES DISTRIBUTION S.R.L cu sediul în București, Str. Ziduri între vii, nr. 5, Blc B8, Sc. 1, Parter, Ap 44, Sector 2, telefon/fax: 031.806.20.33, înregistrată la Registrul Comerțului cu nr. J40/ 11911/21.06.2007, cod fiscal R21969740, cont număr RO71TREZ7025069XXX008463, deschis la Trezorerie Sector 2, reprezentată prin domnul Mihai MANEA, în calitate de director general, denumită în continuare FURNIZOR, a intervenit prezentul contract.

Cap I. Contract și Interpretare

Art. 1 Definiții

În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- **Contract** - reprezintă prezentul contract, precum și celelalte documente menționate la art. 2
- **Achizitor și Prestator** - părțile contractante, așa cum sunt acestea identificate în prezentul contract, denumite în mod colectiv "Părți"
- **Prețul contractului** - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- **Servicii** - activități de natură tehnică, logistică, managerială sau de orice alt tip ce vor fi prestate de Prestator în condițiile Contractului.
- **Data primirii facturii** - data înregistrării la Registratura Generală a Ministerului Justiției, în atenția compartimentului ce urmărește derularea contractului, a facturii precum și a procesului verbal de recepție a serviciilor.
- **Data recepției** - data încheierii procesului verbal de recepție.



Str. Apollodor nr. 17, sector 5, 050741
București, România
www.just.ro

Pagina 1 din 10
COD: FP 30-07-ver.1



- **Forța majoră** - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- **Neregularitate semnificativă** - o încălcare a unui contract sau a unei prevederi legale rezultând dintr-o acțiune sau o omisiune a Părților, reprezentanților sau angajaților acestora sau terților, care este aptă a constitui contravenție sau infracțiune și a cauzat sau ar putea cauza o pierdere bugetului de stat.
- **Zi** - zi calendaristică;

Art. 2 Documentele contractului

Următoarele documente constituie Contractul dintre Achizitor și Prestator și fiecare dintre acestea vor fi considerate și aplicate ca făcând parte integrantă din Contract:

- a) invitația de participare și specificațiile tehnice nr. 99987/5 din 22.12.2014;
- b) oferta transmisă de operatorul economic și înregistrată sub nr.104653 din 30.12.2014;

Art. 3 Interpretare

3.1 Toate documentele contractului, precum și întreaga corespondență purtată în legătură cu Contractul între Achizitor și Prestator vor fi scrise în limba română, iar Contractul va fi redactat și interpretat în limba română.

3.2 Dacă un document al contractului sau corespondență în legătură cu Contractul sunt redactate în altă limbă decât limba română, traducerea acestora în limba română va avea prioritate în orice problemă legată de interpretare. Partea care emite astfel de documente sau corespondență, va suporta riscul și costurile traducerii acestora în limba română.

3.3 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.4 Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

3.5 Contractul constituie întreaga și singura înțelegere între Părți cu privire la obiectul Contractului și exclude orice alte comunicări, negocieri sau înțelegeri scrise sau verbale între Părți realizate înaintea încheierii Contractului.

3.6. Niciun amendament sau altă derogare de la Contract nu va avea efect decât dacă este consemnată în scris, datată, se referă expres la Contract și este semnată de reprezentanții legali ai Părților.

3.7. Dacă oricare dintre clauzele Contractului este nulă, anulată, interzisă de lege, inaplicabilă, aceste împrejurări nu vor afecta validitatea și efectele oricărei alte clauze din Contract.





3.8. Inacțiunea, întârzierea, toleranța manifestate de una dintre Părți în punerea în aplicare a clauzelor contractului sau acordarea de amânări sau înlesniri către cealaltă parte, nu afectează sau restrâng drepturile acelei părți rezultate din contract, renunțarea la un drept neputând fi prezumată în nicio situație.

Art. 4 Legea aplicabilă contractului

4.1. Contractul va fi interpretat și aplicat conform legilor din România

Art. 5 Soluționarea litigiilor

5.1 Achizitorul și prestatorul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

5.2 Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze, de către instanțele judecătorești din România

Art. 6 Comunicări, corespondență

6.1 Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris, sediul Achizitorului/Prestatorului așa cum este prevăzut în prezentul Contract

6.2 Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.

6.3 Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

6.4 Din partea Achizitorului, Directia Elaborare Acte Normative – Departamentul Documentare, telefon 037.204.1200 va urmări derularea prezentului contract.

Capitolul II Obiectul contractului

7. Obiectul contractului:

7.1–Obiectul contractului îl constituie livrarea la sediul instituției, sub formă de abonament lunar a revistelor de specialitate juridică și a monitorului oficial pe suport de hârtie, conform solicitărilor din invitația de participare, Caietul de sarcini anexă la prezentul contract.

7.2 - Achizitorul se obligă să plătească prețul convenit în prezentul contract pentru publicațiile livrate.

Art. 8 Servicii

8.1 Pe lângă furnizarea efectivă a produselor, Furnizorul are obligația de a presta și serviciile accesorii furnizării produselor solicitate în caietul de sarcini și detaliate în oferta tehnică, fără a modifica prețul contractului.





8.2 Furnizorul are obligația de a presta serviciile, pentru perioada de timp convenită, cu condiția ca aceste servicii să nu elibereze furnizorul de nici o obligație de garanție asumată prin contract.

8.3 Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din propunerea tehnică și din caietul de sarcini.

9. Prețul contractului:

9.1. Valoarea totală a contractului este de: 8.574,06 lei fără T.V.A. (745,57 lei fără T.V.A/ lună x 11,5 luni), respectiv 9.345,73 lei cu T.V.A.

Notă: Cota TVA este de 9%

9.2 Prețul contractului este ferm și fix, exprimat în lei, pe toată durata contractului. Prețul include orice cheltuieli, taxe și impozite datorate/suportate de furnizor în legătură cu livrarea/instalarea produselor și/sau prestarea serviciilor, incluzând cheltuielile de ambalare și cheltuielile de transport; în consecință, furnizorul nu este îndreptățit să solicite rambursarea niciunei cheltuieli în plus față de prețul stipulat în contract

9.3. Valoarea totală a contractului, precum și prețurile unitare sunt ferme în lei.

Capitolul III. Durata contractului

Art. 10 Durata

10.1 Contractul de servicii intră în vigoare la data semnării lui, respectiv **16.01.2015** și este valabil până la data de **31.12.2015**.

10.2 Prestatorul are obligația de a începe livrarea imediat după semnarea contractului.

Capitolul IV Efectele contractului

Art.11. Obligațiile principale ale furnizorului :

11.1. Furnizorul se obligă să furnizeze produsele conform solicitărilor autorității contractante și propunerii tehnice din ofertă.

11.2. În vederea reîntregirii colecției, Furnizorul se obligă să livreze monitoarul oficial și revistele de specialitate juridică, solicitate de autoritatea contractantă în Caietul de sarcini, tipărite în perioada 01.01- 15.01.2015.

11.3. Furnizorul se obligă să emită factura fiscală, lunar și să o transmită la sediul Achizitorului - în atenția Departamentului Documentare.

Factura fiscală va fi însoțită de titlurile livrate EFECTIV de operatorul economic în luna respectivă.

Art. 12. Alte obligații ale furnizorului.

12.1 Furnizorul are obligația de a livra produsele prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea convenite angajamentului asumat, în conformitate





cu propunerea sa tehnică cu diligență care se poate aștepta din partea unui furnizor competent de presă sau în acord cu cele mai bune practici specifice domeniului.

12.2 Furnizorul se obligă să supravegheze livrarea produselor și prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natura provizorie, fie definitivă cerute în solicitarea de ofertă și asumate prin oferta tehnică.

12.3 Furnizorul este pe deplin responsabil pentru livrarea produselor și execuția serviciilor în conformitate cu cerințele din solicitarea de ofertă. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.

12.4 Furnizorul va obține în nume propriu toate eventualele autorizații, permise, licențe, aprobări, sau alte asemenea, emise de autorități locale sau centrale, necesare pentru îndeplinirea obligațiilor contractuale.

13. Obligațiile achizitorului

13.1 -Achizitorul se obligă să recepționeze produsele în termenul convenit la pct.23.

13.2. Achizitorul se obligă să înștiințeze furnizorul în scris de neprimirea unor publicații, după cum urmează:

- pentru publicații cotidiene/săptămânale: 24 ore;
- pentru publicații lunare/trimestriale: 7 zile;

13.3. – Achizitorul se obligă să plătească prețul publicațiilor, în termen de maxim 30 de zile de la data primirii facturii fiscale la Registratura Generală a instituției în atenția Direcției Elaborare Acte Normative – Departamentul Documentare, telefon 037.204.1200

Art. 14. Alte obligații ale achizitorului

14.1 -Achizitorul se obligă să pună la dispoziția Furnizorului orice facilități și/sau informații pe care acesta le-a cerut în propunerea tehnică și pe care le considera necesare îndeplinirii contractului.

14.2 -Achizitorul se va asigura de acuratețea tuturor informațiilor și datelor transmise Furnizorului.

14.3 -Achizitorul se obligă să asigure accesul Furnizorului la bunurile aflate în proprietatea sau administrarea sa atât timp cât aceasta este în mod rezonabil necesară pentru execuția corespunzătoare a Contractului.

Capitolul V Închiderea contractului, sancțiuni

Art. 15 Reziliere

15.1 -Neîndeplinirea obligațiilor asumate înăuntrul termenului contractual pentru executarea obligațiilor produce efectul punerii de drept în întârziere a debitorului.

15.2 - În cazul nerespectării obligațiilor contractuale de către una dintre părți, cealaltă parte are dreptul de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde daune





interese. Rezilierea contractului are loc printr-o notificare scrisă adresată debitorului aflat de drept în întârziere conform alineatului precedent.

Art. 16. Dobânzi, penalități

16.1 În cazul în care, din vina sa exclusivă, Prestatorul nu reușește să-și execute obligațiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a deduce, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală din prețul contractului de 0,1% pe zi de întârziere din prețul contractului până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

16.2 În cazul în care Achizitorul nu își onorează obligațiile în termenul prevăzut la art. 13 în mod culpabil, atunci acestuia îi revine obligația de a plăti, cu titlul de dobânda penalizatoare, o cotă procentuală din prețul contractului de 0,1% pe zi de întârziere din prețul contractului până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

Art. 17. Forța majoră

17.1 Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

17.2 Forța majoră exonerează Partile de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

17.3 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

Art. 18. Suspendare

18.1 Atunci când procedura de încheiere sau cea de executare a Contractului este viciată de neregularități semnificative, Achizitorul va suspenda executarea Contractului. Scopul suspendării Contractului va fi acela de a verifica dacă presupusele neregularități s-au produs în realitate. Dacă acestea nu sunt confirmate, executarea Contractului va fi reluată cât mai curând posibil.

18.2 Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

Art. 19. Denunțare unilaterală

19.1. Denunțarea unilaterală a contractului este interzisă, cu excepția situației în care forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 30 zile, când fiecare parte contractantă va avea dreptul să notifice celeilalte părți denunțarea unilaterală a prezentului contract, cu un termen de preaviz de 10 fără ca vreuna din părți să poată pretindă celeilalte daune-interese.

Capitolul VI Modificarea contractului

Art. 20. Amendamente

20.1. Partile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor





circumstanțe care lezează interesele legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

Art. 21. Ajustarea prețului contractului

21.1 Pentru produsele livrate, plata datorată de Achizitor Furnizorului este suma declarată în propunerea financiară, menționată ca atare la art.9.1.

21.2 Prețul contractului nu se actualizează.

21.3 Prin excepție de la prevederile alineatelor precedente prețul contractului poate fi ajustat atunci când :

- a) au avut loc modificări legislative, modificări ale normelor tehnice sau au fost emise de către autoritățile locale acte administrative care au ca obiect instituirea, modificarea sau renunțarea la anumite taxe/impozite locale, al căror efect se reflectă în creșterea/diminuarea costurilor pe baza cărora s-a fundamentat prețul contractului;
- b) atunci când survin circumstanțe imprevizibile și independente de voința părților
- c) atunci când durata de aplicare a procedurii de atribuire se prelungește, în mod neprevăzut, peste perioada preconizată inițial și din motive care exclud orice culpă a ofertantului/contractantului.
- d) Furnizorul suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate Achizitorului, părțile stabilind de comun acord totalul cheltuielilor aferente, care, dacă este cazul, se vor adăuga la prețul contractului

Capitolul VIII. Verificări, livrare

Art. 22 Verificări

22.1 Pe parcursul executării contractului, Achizitorul are dreptul de a verifica modul de îndeplinire a obligațiilor de către Furnizor pentru a stabili conformitatea cu prevederile Contractului.

22.2 Rezultatele acestor verificări vor fi aduse la cunoștința Furnizorului care are obligația de a depune toate diligențele pentru remedierea eventualelor deficiențe.

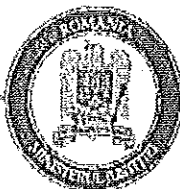
22.3. Achizitorul are obligația de a notifica, în scris, Furnizorului identitatea reprezentanților săi împuterniciți pentru acest scop

Art. 23. Livrarea și documentele care însoțesc produsele

23.1 Furnizorul se obligă să livreze publicațiile *la sediul Ministerului Justiției din Bd. Libertății Intrarea principală nr. 16, sector 5, București, (zilnic de luni până vineri), până la orele 07:00 pe baza notei de predare-primire tipărită în două exemplare, din care una rămâne la Furnizor, iar cealaltă la Achizitor.*

Ambalarea se va face în colete etichetate conform punctului 2 din Caietul de sarcini.





Capitolul IX Cesiune

Art. 24. Cesiunea

24.1 Este permisă doar cesiunea creanțelor născute din prezentul contract, obligațiile născute rămânând în sarcina părților contractante, astfel cum au fost stipulate și asumate inițial.

24.2 Cesiunea creanțelor urmează a se face cu respectarea prevederilor art. 6¹ din OUG nr. 46/2002 privind formarea și utilizarea resurselor derulate prin trezoreria statului.

Partile au înțeles să încheie azi 13.01.2015 prezentul contract în două exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte.

**ACHIZITOR,
MINISTERUL JUSTIȚIEI
Pentru ministrul justiției semnează**

**PRESTATOR,
S.C MANPRESS DISTRIBUTION S.R.L**